

الفصل العاشر
خدمات المجتمع المدني

CHAPTER X
SERVICES OF CIVIL SOCIETY

SERVICES OF CIVIL SOCIETY



خدمات المجتمع المدني

Statistics of Civil Society are among the most important statistics that contribute to highlighting the important role of institutions that furnish aid and support to the members of the society.

تعتبر احصاءات المجتمع المدني من الاحصاءات الرئيسية التي تساهم في إبراز دور المؤسسات التي تقدم العون والمساعدة للمجتمع

Data Sources:

- Ministry of Administrative Development and Labour and Social Affairs
- Family Consulting Center
- Social Development Center
- Qatar Foundation for Social Protection and Rehabilitation Qatar Foundation for the protection of children and women)
- Qatar Center for Voluntary Activities
- General Retirement and Social Insurance Authority
- NAUFAR CENTER
- Regulatory Authority For Charitable Activities

مصادر البيانات :

- وزارة التنمية الإدارية والعمل والشؤون الاجتماعية
- مركز الاستشارات العائلية
- دار الإنماء الاجتماعي
- المؤسسة القطرية للحماية والتأهيل الاجتماعي (حماية المرأة والطفل)
- مركز قطر للعمل التطوعي
- الهيئة العامة للتقاعد والتأمينات الاجتماعية
- مركز نوفر
- هيئة تنظيم الأعمال الخيرية



وزارة التخطيط والتنمية الاقتصادية
Ministry of Economic Planning and Economic Research

الأنشطة التي قام بها مركز الاستشارات العائلية
٢٠١٦ - ٢٠١٢

**ACTIVITIES, RENDERED BY THE FAMILY
CONSULTING CENTER
2012 - 2016**

TABLE (201)

جدول (٢٠١)

Years	المجموع Total	أنشطة الإعلام الاجتماعي Social media activities	الأنشطة الإعلامية لل قنوات التقليدية Media activities of conventional channels	أنشطة العلاقات المجتمعية Community relations activities	السنة
2012	5,827	5,333	377	117	٢٠١٢
2013	11,361	10,879	420	62	٢٠١٣
2014	81,863	81,310	446	107	٢٠١٤
2015	24,018	23,408	273	337	٢٠١٥
2016	29,268	28,987	225	56	٢٠١٦



خدمات الرعاية الوالدية المقدمة من مركز الاستشارات العائلية
حسب الجنسية والنوع
٢٠١٦ - ٢٠١٢

PARENTAL CARE SERVICES RENDERED BY FAMILY
CONSULTING CENTER BY NATIONALITY AND GENDER
2012 - 2016

TABLE (202)

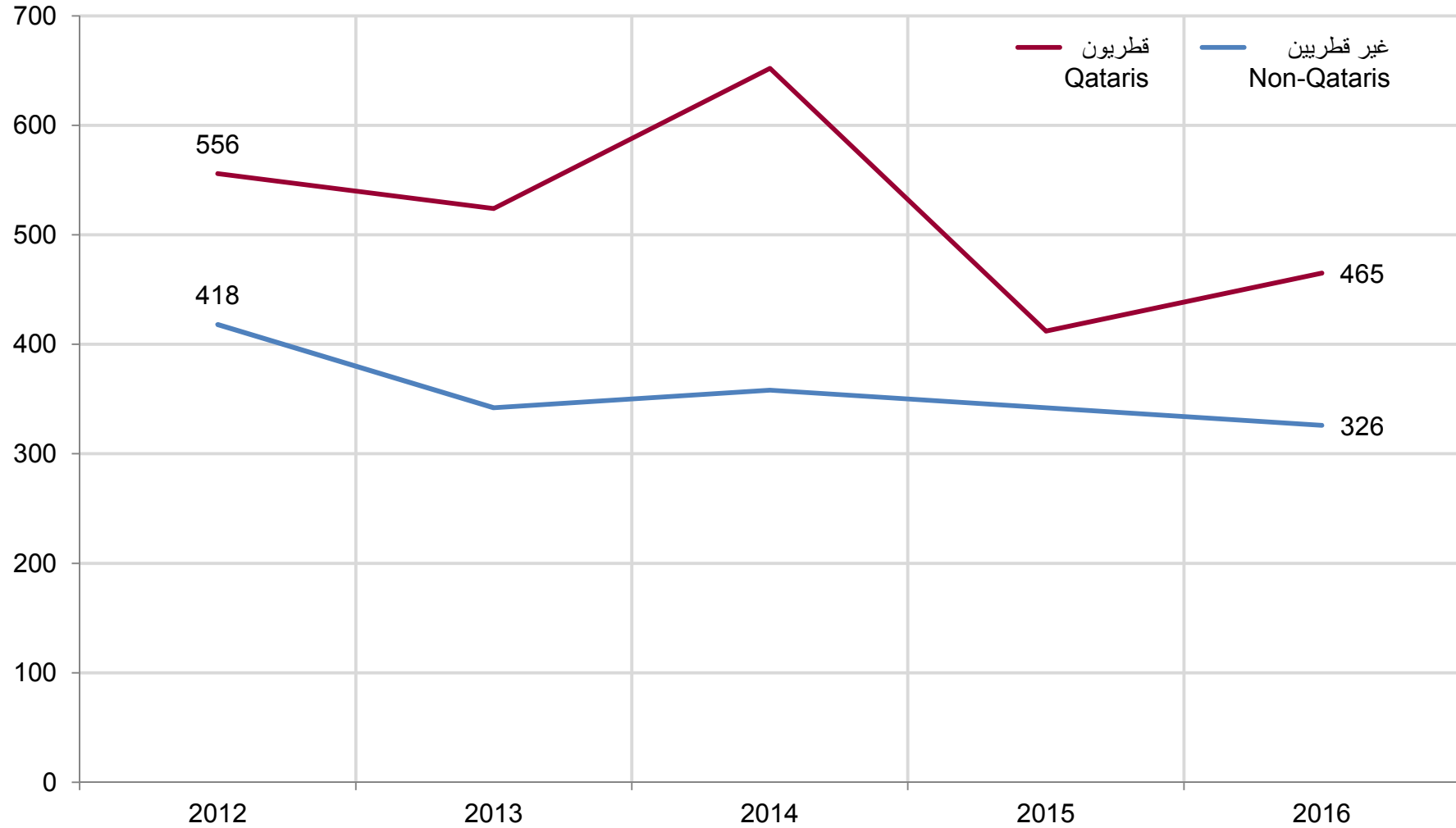
جدول (٢٠٢)

Nationality & Gender	المجموع Total			غير قطريين Non-Qatari			قطريون Qatari			الجنسية والنوع
	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	
Years										السنة
2012	974	487	487	418	209	209	556	278	278	٢٠١٢
2013	866	431	435	342	181	161	524	250	274	٢٠١٣
2014	1,010	506	504	358	195	163	652	311	341	٢٠١٤
2015	754	375	379	342	184	158	412	191	221	٢٠١٥
2016	791	405	386	326	177	149	465	228	237	٢٠١٦



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Development Planning and Statistics

خدمات الرعاية الوالدية المقدمة من مركز الاستشارات العائلية حسب الجنسية
PARENTAL CARE SERVICES RENDERED BY FAMILY CONSULTING CENTER
BY NATIONALITY
2012 - 2016



شكل رقم (45) Graph No.



الخدمات المقدمة من مركز الاستشارات العائلية للمراجعين للمركز عبر الهاتف حسب نوع الاستشارة والنوع والجنسية

٢٠١٦ - ٢٠١٢

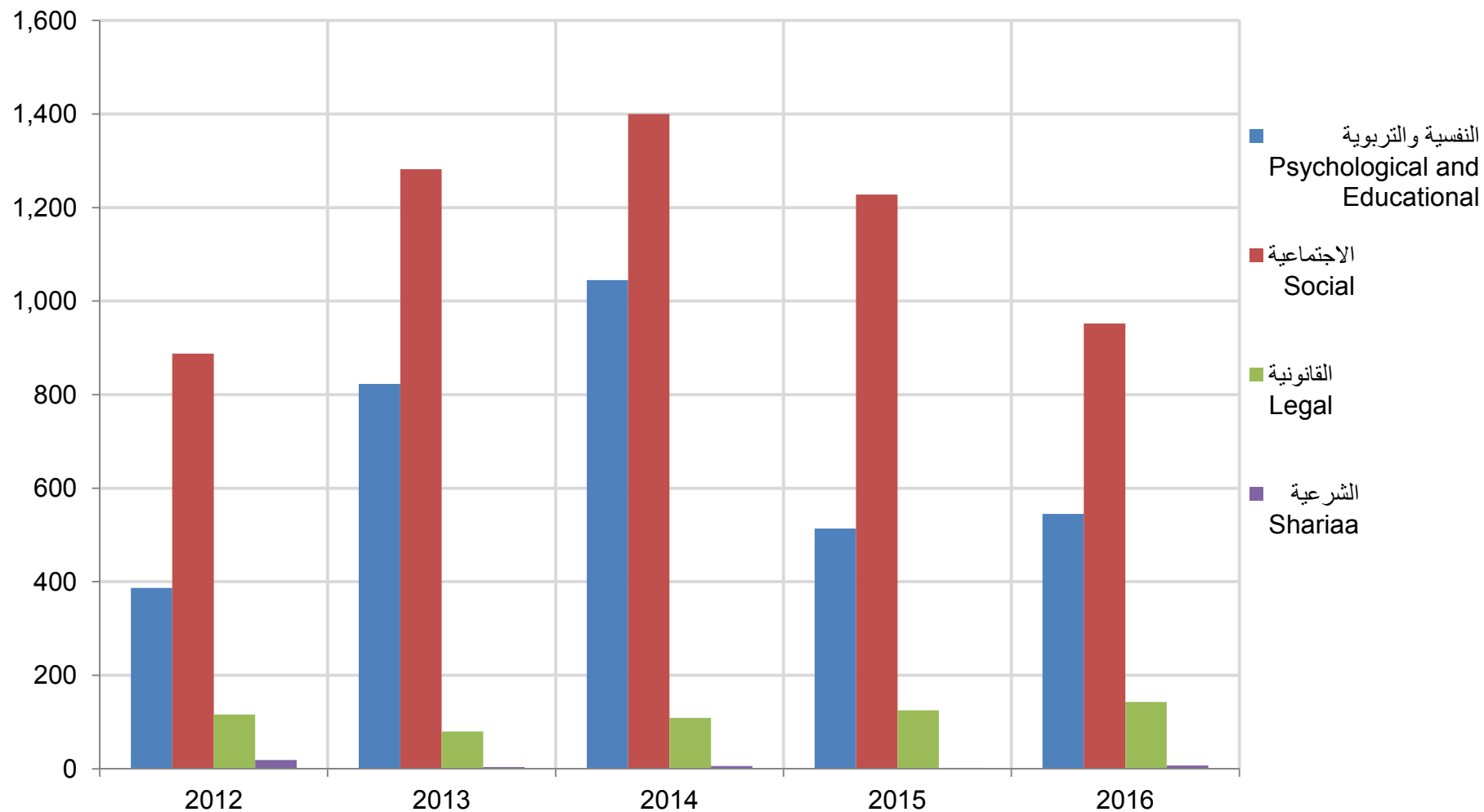
SERVICES RENDERED BY FAMILY CONSULTING CENTRE THROUGH PHONE CALLS BY TYPE OF CONSULTANCY, GENDER AND NATIONALITY 2012 - 2016

TABLE (203)

جدول (٢٠٣)

Type of Consultancy and Gender	المجموع Total			الشرعية Shariaa			القانونية Legal			الاجتماعية Social			النفسية والتربوية Psychological and Educational			نوع الاستشارة والنوع	السنة والجنسية
	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males		
2012	Qataris	911	794	117	11	8	3	64	50	14	602	524	78	234	212	22	قطري
	Non-Qataris	499	436	63	8	6	2	52	43	9	286	251	35	153	136	17	غير قطري
	Total	1,410	1,230	180	19	14	5	116	93	23	888	775	113	387	348	39	مجموع
2013	Qataris	1,377	1,175	202	4	3	1	44	27	17	830	709	121	499	436	63	قطري
	Non-Qataris	812	703	109	0	0	0	36	33	3	452	386	66	324	284	40	غير قطري
	Total	2,189	1,878	311	4	3	1	80	60	20	1,282	1,095	187	823	720	103	مجموع
2014	Qataris	1,500	1,296	204	2	2	0	67	55	12	888	756	132	543	483	60	قطري
	Non-Qataris	1,060	933	127	4	4	0	42	35	7	512	440	72	502	454	48	غير قطري
	Total	2,560	2,229	331	6	6	0	109	90	19	1,400	1,196	204	1,045	937	108	مجموع
2015	Qataris	1,182	1,038	144	1	1	0	74	59	15	786	693	93	321	285	36	قطري
	Non-Qataris	687	585	102	1	0	1	51	43	8	442	377	65	193	165	28	غير قطري
	Total	1,869	1,623	246	2	1	1	125	102	23	1,228	1,070	158	514	450	64	مجموع
2016	Qataris	1,002	863	139	3	3	0	88	71	17	604	499	105	307	290	17	قطري
	Non-Qataris	645	558	87	4	4	0	55	42	13	348	299	49	238	213	25	غير قطري
	Total	1,647	1,421	226	7	7	0	143	113	30	952	798	154	545	503	42	مجموع

الخدمات المقدمة من مركز الاستشارات العائلية للمراجعين للمركز عبر الهاتف حسب نوع الاستشارة
SERVICES RENDERED BY FAMILY CONSULTING CENTRE THROUGH PHONE CALLS BY TYPE OF CONSULTANCY
2012 - 2016





الخدمات المقدمة من مركز الاستشارات العائلية للمراجعين بالمركز حسب نوع الخدمة والنوع والجنسية
٢٠١٦ - ٢٠١٢

SERVICES RENDERED BY FAMILY CONSULTING CENTER BY TYPE
OF SERVICE, GENDER AND NATIONALITY
2012 - 2016

TABLE (204)

جدول (٢٠٤)

Type of service and Gender		المجموع Total			الشرعية Shariaa			القانونية Legal			الاجتماعية Social			النفسية والتربوية Psychological and Educational			نوع الخدمة والنوع	السنة والجنسية
		مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males		
2012	Qataris	3,207	1,585	1,622	9	5	4	78	39	39	2,838	1,387	1,451	282	154	128	قطري	٢٠١٢
	Non-Qataris	2,395	1,258	1,137	10	5	5	61	32	29	2,051	1,085	966	273	136	137	غير قطري	
	Total	5,602	2,843	2,759	19	10	9	139	71	68	4,889	2,472	2,417	555	290	265	مجموع	
2013	Qataris	3,993	1,946	2,047	69	33	36	187	93	94	3,342	1,618	1,724	395	202	193	قطري	٢٠١٣
	Non-Qataris	3,421	1,838	1,583	69	37	32	216	121	95	2,695	1,439	1,256	441	241	200	غير قطري	
	Total	7,414	3,784	3,630	138	70	68	403	214	189	6,037	3,057	2,980	836	443	393	مجموع	
2013	Qataris	4,534	2,290	2,244	31	14	17	192	94	98	3,823	1,912	1,911	488	270	218	قطري	٢٠١٤
	Non-Qataris	4,073	2,147	1,926	64	31	33	264	141	123	3,146	1,685	1,461	599	290	309	غير قطري	
	Total	8,607	4,437	4,170	95	45	50	456	235	221	6,969	3,597	3,372	1,087	560	527	مجموع	
2015	Qataris	4,232	2,105	2,127	15	8	7	215	107	108	3,653	1,801	1,852	349	189	160	قطري	٢٠١٥
	Non-Qataris	3,982	2,091	1,891	21	10	11	276	144	132	3,183	1,679	1,504	502	258	244	غير قطري	
	Total	8,214	4,196	4,018	36	18	18	491	251	240	6,836	3,480	3,356	851	447	404	مجموع	
2016	Qataris	3,965	1,921	2,044	11	5	6	131	63	68	3,594	1,742	1,852	229	111	118	قطري	٢٠١٦
	Non-Qataris	3,729	1,993	1,736	10	6	4	204	108	96	3,144	1,686	1,458	371	193	178	غير قطري	
	Total	7,694	3,914	3,780	21	11	10	335	171	164	6,738	3,428	3,310	600	304	296	مجموع	



المستفيدون من الخدمات المقدمة من دار الإنماء الاجتماعي حسب نوع الخدمة و الجنسية

٢٠١٦ - ٢٠١٢

BENEFICIARIES OF SERVICES RENDERED BY SOCIAL DEVELOPMENT CENTER BY TYPE AND NATIONALITY 2012 - 2016

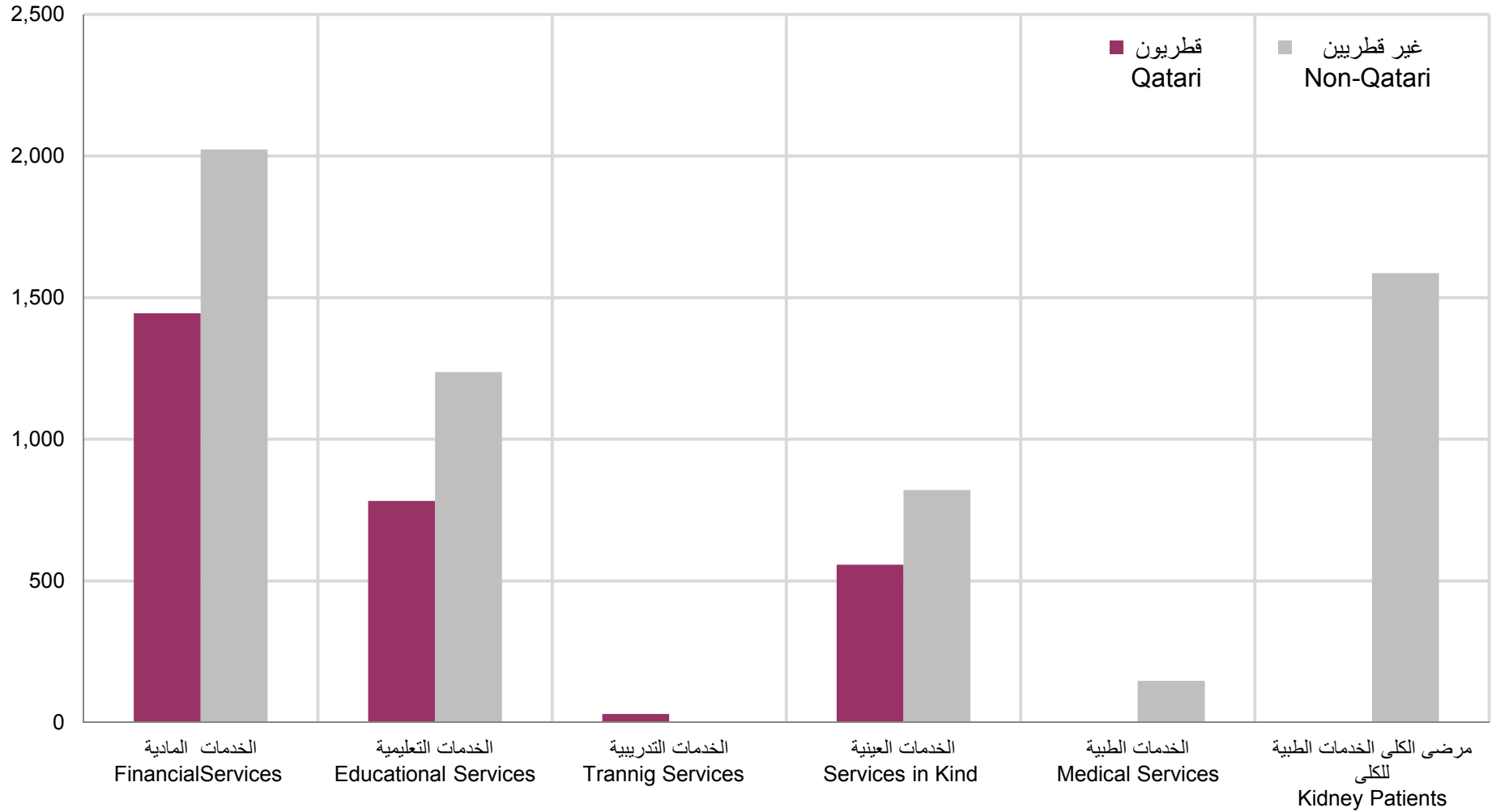
جدول (٢٠٥) TABLE (205)

YEAR	المجموع Total			الخدمات العينية Services in Kind			الخدمات التدريبية Trainning Services			الخدمات المادية Financial Services			الخدمات الطبية للكلى * Medical services for kidneys*	الخدمات الطبية Medical Services			الخدمات التعليمية Educational Services			السنة
	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	غير قطريين Non-Qatari	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	المجموع Total	غير قطريين Non-Qatari	قطريون Qatari	
2012	6,384	3,468	2,916	317	156	161	735	149	586	2,052	1,062	990	860	129	107	22	2,291	1,134	1,157	٢٠١٢
2013	6,996	4,210	2,786	1,076	617	459	628	139	489	2,712	1,520	1,192	887	117	117	0	1,576	930	646	٢٠١٣
2014	8,357	5,352	3,005	1,161	679	482	978	386	592	2,924	1,672	1,252	1,464	129	128	1	1,701	1,023	678	٢٠١٤
2015	8,436	5,535	2,901	1,252	746	506	542	172	370	3,153	1,839	1,314	1,513	140	140	0	1,836	1,125	711	٢٠١٥
2016	8,629	5,815	2,814	1,378	821	557	30	0	30	3,468	2,023	1,445	1,587	147	147	0	2,019	1,237	782	٢٠١٦

* Medical services for kidneys provide for Non-Qataris only.

* الخدمات الطبية للكلى تقدم لغير القطريين فقط.

المستفيدون من الخدمات المقدمة من دار الإنماء الاجتماعي حسب نوع الخدمة والجنسية
BENEFICIARIES OF SERVICES RENDERED BY SOCIAL DEVELOPMENT CENTER BY TYPE OF SERVICES AND NATIONALITY
2016





الأسر المستفيدة من المساعدات المالية الشهرية التي تقدمها
دار الإنماء الاجتماعي حسب الجنسية
٢٠١٢ - ٢٠١٦

**HOUSEHOLDS BENEFITING OF MONTHLY FINANCIAL ASSISTANCE
PROVIDED BY SOCIAL DEVELOPMENT CENTER BY NATIONALITY
2012 - 2016**

TABLE (206)

جدول (٢٠٦)

Year	المجموع Total	أسر غير قطرية Non-Qatari households	أسر قطرية Qatari households	السنة
2012	979	482	497	٢٠١٢
2013	1,428	800	628	٢٠١٣
2014	1,452	864	588	٢٠١٤
2015	1,479	950	529	٢٠١٥
2016	1,600	1,045	555	٢٠١٦

المستفيدون من الخدمات التدريبية التي تقدمها دار الإنماء الاجتماعي حسب الجنسية والنوع ونوع البرامج
٢٠١٦ - ٢٠١٢



BENEFICIARIES RECEIVED TRAINING SERVICES RENDERED BY SOCIAL DEVELOPMENT
CENTER BY NATIONALITY, GENDER AND TYPE OF PROGRAMS
2012 - 2016

TABLE (207)

جدول (٢٠٧)

Year	Nationality & Gender Type of Programs	المجموع Total			غير قطريين Non-Qatari			قطريون Qatari			الجنسية والنوع نوع الخدمة (البرنامج)	السنة
		مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males		
2012	First step	96	89	7	10	7	3	86	82	4	الخطوة الاولى	٢٠١٢
	Vocational guidance	639	418	221	139	57	82	500	361	139	الارشاد المهني	
	Total	735	507	228	149	64	85	586	443	143	مجموع	
2013	First step	112	104	8	9	7	2	103	97	6	الخطوة الاولى	٢٠١٣
	Vocational guidance	516	403	113	130	96	34	386	307	79	الارشاد المهني	
	Total	628	507	121	139	103	36	489	404	85	مجموع	
2014	First step	97	91	6	17	13	4	80	78	2	الخطوة الاولى	٢٠١٤
	Vocational guidance	748	431	317	346	160	186	402	271	131	الارشاد المهني	
	Development Programs	512	307	205	140	84	56	372	223	149	برامج تنمية	
	Qatar International Beauty Academy	369	369	0	229	229	0	140	140	0	أكاديمية قطر العالمية للتجميل	
	Total	1,726	1,198	528	732	486	246	994	712	282	مجموع	
2015	First step*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الخطوة الاولى*	٢٠١٥
	Vocational guidance*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الارشاد المهني*	
	Development Programs	542	350	192	172	72	100	370	278	92	تنمية المشاريع	
	Total	542	350	192	172	72	100	370	278	92	مجموع	
2016	First step*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الخطوة الاولى*	٢٠١٦
	Vocational guidance*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الارشاد المهني*	
	Development Programs	59	46	13	13	10	3	46	36	10	تنمية المشاريع	
	Total	59	46	13	13	10	3	46	36	10	مجموع	

* Service has been suspended from year 2015 for development

* تم إيقاف الخدمة من عام ٢٠١٥ من أجل تطويرها



الخدمات المقدمة للحالات الواردة لمركز الحماية والتأهيل الاجتماعي
حسب الجنسية والنوع ونوع الخدمة
٢٠١٦

SERVICES PROVIDED TO CASES RECIVED BY THE PROTECTION AND SOCIAL
REHABILITATION CENTER BY NATIONALITY, GENDER AND SERVICE TYPE
2016

TABLE (208)

جدول (٢٠٨)

Nationality & Gender Type of services	المجموع Total					غير قطريين Non-Qatari					قطريون Qatari					الجنسية والنوع نوع الخدمة
	المجموع Total	نساء women	أطفال Childs			المجموع Total	نساء women	أطفال Childs			المجموع Total	نساء women	أطفال Childs			
			مجموع Total	إناث Females	ذكور Males			مجموع Total	إناث Females	ذكور Males			مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	
Hot lines	751	326	425	192	233	354	168	186	71	115	397	158	239	121	118	خطوط ساخنة
Counseling and guidance	322	128	194	91	103	176	56	120	58	62	146	72	74	33	41	ارشاد وتوجيه
Social, psychological and legal counseling	622	303	319	143	176	300	151	149	71	78	322	152	170	72	98	استشارات اجتماعية ونفسية وقانونية
Housing	41	17	24	12	12	10	4	6	4	2	31	13	18	8	10	ايواء
Rehabilitation services	1,142	596	546	318	228	485	277	208	143	65	657	319	338	175	163	خدمات تأهيل
Total	2,878	1,370	1,508	756	752	1,325	656	669	347	322	1,553	714	839	409	430	المجموع



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Economic Planning and Statistics

الخدمات المقدمة للحالات الواردة
لمركز نوفر حسب النوع ونوع الخدمة
٢٠١٦

SERVICES PROVIDED TO CASES RECIVED
BY NAUFAR CENTER BY GENDER AND SERVICE TYPE
2016

TABLE (209)

جدول (٢٠٩)

Type of service	المجموع Total	إناث Females	ذكور Males	نوع الخدمة
Residential Unit	109	0	109	وحدة داخلية
Day Care Service	6,041	108	5,933	خدمة الرعاية النهارية
Total	6,150	108	6,042	المجموع

الخدمات المقدمة من مركز نوفر
للمسجلين بالمركز حسب فئات العمر والنوع
٢٠١٥ - ٢٠١٦

SERVICES PROVIDED BY NAUFAR CENTER
BY AGE GROUP, AND GENDER
2015 - 2016

TABLE (210)

جدول (٢١٠)

Age group	2016			2015			الفئة العمرية
	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	
-19	15	0	15	16	0	16	١٩ -
30- 21	176	6	170	80	0	80	٣٠ - ١٩
40 - 31	95	3	92	50	0	50	٤٠ - ٣١
50 - 41	55	3	52	41	1	40	٥٠ - ٤١
51+	38	1	37	23	1	22	+ ٥١
Total	379	13	366	210	2	208	مجموع



القطريون المستفيدون من المساعدات المقدمة
من وزارة التنمية الإدارية والعمل والشؤون الاجتماعية
٢٠١٦ - ٢٠١٢

**QATARIS BENEFITING FROM ASSISTANCE RENDERED
BY MINISTRY OF ADMINISTRATIVE DEVELOPMENT AND LABOR AND
SOCIAL AFFAIRS
2012 - 2016**

TABLE (211)

جدول (٢١١)

Year	بدل خادم Servant Allowance	الضمان الاجتماعي Social Security	السنة
2012	4,633	8,221	٢٠١٢
2013	4,951	8,565	٢٠١٣
2014	5,266	8,708	٢٠١٤
2015	4,686	9,737	٢٠١٥
2016	4,806	10,669	٢٠١٦



المنتفعون من الضمان حسب الموقع
٢٠١٦ - ٢٠١٢

BENEFICIARIES OF SOCIAL SECURITY BY LOCATION
2012 - 2016

TABLE (212)

جدول (٢١٢)

Year	2016	2015	2014	2013	2012	السنة
Location						الموقع
Doha	2,189	1,965	0	0	2	الدوحة
Al-Rayyan	9,158	8,276	13,562	12,612	12,178	الريان
Al-Khor	361	315	333	280	271	الخور
UM Salal	1,239	1,074	0	0	0	ام صلال
AL-Wakra	653	621	0	0	0	الوكرة
Al-Shamal	100	125	79	76	78	الشمال
AL-Jmiliah	66	46	0	0	0	الجميلية
Jarian AL-Batnah	24	20	0	0	0	جريان الباطنة
AL-Gwaria	5	3	0	0	0	الغويرية
Umseiad	0	2	0	0	0	امسييد
Others	259	1,553	0	0	0	اخرى
Total	14,054	14,000	13,974	12,968	12,529	المجموع

New branched opened in 2015

في عام ٢٠١٥ تم إضافة أفرع جديدة



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Economic Planning and Economic Research

المنتفعون من الضمان حسب النوع ونوع الضمان
٢٠١٦

THE BENEFICIARIES OF THE SOCIAL SECURITY
BY GENDER AND TYPE OF SECURITY
2016

TABLE (213)

جدول (٢١٣)

Gender	المجموع Total	إناث Females	ذكر Males	النوع نوع الضمان
Widow's Pension	445	445	0	معاش أرملة
Divorcee Pension	1,192	1192	0	معاش مطلقة
Needy Family Pension	915	55	860	معاش أسرة محتاجة
Persons With Disabilities Pension	1,141	502	639	معاش ذوي الإعاقة
Orphan Pension	1,641	889	752	معاش يتيم
Infirmity Pension	3,335	2855	480	معاش عاجز عن العمل
Elderly Pension	1,858	1553	305	معاش مسن
Prisoner Family Pension	43	20	23	معاش أسرة سجين
Deserted Wife Pension	4	4	0	معاش زوجة مهجورة
Pension for Families of Missing People	2	2	0	معاش أسرة مفقود
Servant Allowance	4,806	3072	1734	معاش بدل خادم
Pension for Children of Unknown Parentage	93	51	42	معاش مجهول الابوين
Total	15,475	10,640	4,835	المجموع



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Development Planning and Statistics

خدمات بدل الخدم المقدمة من وزارة التنمية الإدارية والعمل والشؤون الاجتماعية حسب الخدمة المقدمة والنوع
٢٠١٦ - ٢٠١٢

**DOMESTIC SERVANTS SERVICES PRESENTED BY MINISTRY OF ADMINISTRATIVE DEVELOPMENT
AND LABOR AND SOCIAL AFFAIRS BY SERVICES PROVIDED AND GENDER
2012 - 2016**

TABLE (214)

جدول (٢١٤)

Years	Services Provided & Gender	المجموع Total			بدل خادم - عجز Servant Allowance - disability			بدل خادم- شيخوخة Servant Allowance - old age			بدل خادم- اعاقاة Servant Allowance - impairment			الخدمات المقدمة والنوع	السنوات
		المجموع Total	إناث Females	ذكور Males	المجموع Total	إناث Females	ذكور Males	المجموع Total	إناث Females	ذكور Males	المجموع Total	إناث Females	ذكور Males		
2012		4,633	3,040	1,593	1,339	879	460	2,232	1,683	549	1,062	478	584	٢٠١٢	
2013		4,951	3,313	1,638	1,519	1,052	467	2,318	1,763	555	1,114	498	616	٢٠١٣	
2014		5,266	3,579	1,687	1,710	1,226	484	2,388	1,832	556	1,168	521	647	٢٠١٤	
2015		4,686	3,001	1,685	1,411	911	500	2,498	1,782	716	777	308	469	٢٠١٥	
2016		4,806	3,072	1,734	1,411	899	512	2,544	1,811	733	851	362	489	٢٠١٦	



وزارة التخطيط والتعاون الدولي
Ministry of Economic Planning and Economic Research

الجمعيات الخاصة المشهورة حسب النشاط الممارس

٢٠١٦ - ٢٠١٢

REGISTERED PRIVATE SOCIETIES BY ACTIVITY 2012 - 2016

TABLE (215)

جدول (٢١٥)

Private Societies Year	المجموع Total	مهني Professional activity	ثقافي Educational	علمي Scientific activity	اجتماعي Social activity	خيرى Charitable and humanitarian activity	الجمعيات الخاصة السنة
2012	27	6	6	3	1	11	٢٠١٢
2013	27	5	4	3	1	14	٢٠١٣
2014*	25	6	4	3	1	11	*٢٠١٤
2015*	24	6	4	3	0	11	*٢٠١٥
2016	23	6	4	3	0	10	٢٠١٦

There are 3 registered charitable societies but without active charitable action

* توجد ٣ جمعيات خيرية مرخصة لكن ليس لها إلى الآن أعمال خيرية نشطة

المتطوعون المسجلون في مركز قطر للعمل التطوعي حسب الجنسية والنوع والفئات العمرية
٢٠١٦

VOLUNTEERS AT QATAR CENTER FOR VOLUNTARY ACTIVITIES
BY NATIONALITY, GENDER AND AGE GROUPS
2016

TABLE (216)

جدول (٢١٦)

Nationality & Gender	المجموع Total			غير قطريين Non-Qatari			قطريون Qatari			الجنسية والنوع والفئات العمرية
	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	
-15	52	31	21	34	21	13	18	10	8	١٥ -
15 - 19	550	369	181	315	187	128	235	182	53	١٩ - ١٥
20 - 24	909	433	476	534	230	304	375	203	172	٢٤ - ٢٠
25 - 29	1,081	428	653	792	266	526	289	162	127	٢٩ - ٢٥
30 +	1,570	430	1,140	1,099	267	832	471	163	308	+ ٣٠
Total	4,162	1,691	2,471	2,774	971	1,803	1,388	720	668	المجموع

المتقاعدون المسجلون في صناديق وأنظمة التقاعد
حسب أسباب التقاعد
٢٠١٦

RETIREEs REGISTERED IN PENSION FUNDS
AND SYSTEMS BY REASON FOR RETIREMENT
2016

TABLE (217)

جدول رقم (٢١٧)

Reason for retirement	متوسط العمر عند التقاعد Average age at retirement	النسبة % Percentage %	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	أسباب التقاعد
Reached retirement age	63	11.1	1585	195	1390	بلوغ سن التقاعد
Early retirement	48	24.5	3509	1605	1904	التقاعد المبكر
Death	48	11.6	1658	194	1464	الوفاة
Lack of physical fitness	42	6.4	911	487	424	عدم اللياقة الصحية
Other reasons	48	46.4	6643	2949	3694	أسباب أخرى
Total	49	100	14306	5430	8876	مجموع



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Economic Planning and Statistics

المتقاعدون المسجلون في صناديق وأنظمة التقاعد
حسب قطاع العمل (مدني / عسكري)

٢٠١٦

RETIREES REGISTERED IN PENSION FUNDS
AND SYSTEMS BY LABOR SECTOR (CIVIL / MILITARY)
2016

TABLE (218)

جدول رقم (٢١٨)

Sector	متوسط العمر عند التقاعد Average age at retirement	النسبة % Percentage %	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	القطاع
Civilian (government and private) *	49	76.7	10973	5318	5655	مدني (حكومي وخاص) *
Military	48	23.3	3333	112	3221	عسكري
Total	49	100.0	14306	5430	8876	مجموع

* All retirees enrolled in systems of public pension (governmental) and social insurance (the private sector)

* يقصد به جميع المتقاعدين المسجلين في أنظمة التقاعد الحكومي والتأمينات الاجتماعية (القطاع الخاص)

المتقاعدون المسجلون في صناديق وأنظمة التقاعد
حسب مدة الخدمة

٢٠١٦

RETIREEES REGISTERED IN PENSION FUNDS
AND SYSTEMS BY LENGTH OF EMPLOYMENT
2016

TABLE (219)

جدول رقم (٢١٩)

Length of Service (years)	متوسط العمر عند التقاعد Average age at retirement	النسبة % Percentage %	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	مدة الخدمة (بالسنوات) (بالسنوات)
Less than 15	62	1.1	153	3	150	أقل من ١٥
15 - 19	41	33.3	4771	2231	2540	١٩ - ١٥
20 - 24	48	24.3	3472	1767	1705	٢٤ - ٢٠
25 - 29	52	16.1	2310	801	1509	٢٩ - ٢٥
30 +	58	25.2	3600	628	2972	+ ٣٠
Total	49	100.0	14306	5430	8876	مجموع

المتقاعدون المسجلون في صناديق وأنظمة التقاعد
حسب الفئة العمرية عند التقاعد

٢٠١٦

RETIREES REGISTERED IN PENSION FUNDS
AND SYSTEMS BY AGE GROUP AT RETIREMENT
2016

TABLE (220)

جدول رقم (٢٢٠)

Age group at retirement	متوسط العمر عند التقاعد Average age at retirement	النسبة % Percentage %	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	الفئة العمرية عند التقاعد
Less than 30	25	4.6	651	62	589	أقل من ٣٠
30 - 34	33	3.7	529	151	378	٣٠ - ٣٤
35 - 39	38	7.9	1128	386	742	٣٥ - ٣٩
40 - 44	43	18.0	2575	1386	1189	٤٠ - ٤٤
45 - 49	47	20.1	2874	1428	1446	٤٥ - ٤٩
50 - 54	52	17.6	2523	1129	1394	٥٠ - ٥٤
55 - 59	57	12.1	1737	675	1062	٥٥ - ٥٩
60 - 64	62	10.3	1469	165	1304	٦٠ - ٦٤
65 +	72	5.7	820	48	772	+ ٦٥
Total	49	100.0	14306	5430	8876	مجموع



وزارة التخطيط التنموي والإحصاء
Ministry of Economic Planning and Economic Research

المتقاعدون المسجلون في صناديق وأنظمة التقاعد
حسب المعاش التقاعدي السنوي
٢٠١٦

RETIREES REGISTERED IN PENSION FUNDS
AND SYSTEMS BY ANNUAL PENSION
2016

TABLE (221)

جدول رقم (٢٢١)

Annual pension	متوسط العمر عند التقاعد Average age at retirement	النسبة % Percentage %	مجموع Total	إناث Females	ذكور Males	المعاش التقاعدي السنوي
Less than 150,000	45	23.9	3412	1341	2071	أقل من ١٥٠,٠٠٠
150,000 - 199,999	48	16.5	2361	755	1606	١٩٩,٩٩٩ - ١٥٠,٠٠٠
200,000 - 249,999	48	16.6	2374	927	1447	٢٤٩,٩٩٩ - ٢٠٠,٠٠٠
250,000 - 299,999	49	14.4	2063	1385	678	٢٩٩,٩٩٩ - ٢٥٠,٠٠٠
300,000 - 349,999	52	7.2	1029	475	554	٣٤٩,٩٩٩ - ٣٠٠,٠٠٠
350,000 - 399,999	54	4.6	652	245	407	٣٩٩,٩٩٩ - ٣٥٠,٠٠٠
400,000 - 449,999	55	3.8	545	129	416	٤٤٩,٩٩٩ - ٤٠٠,٠٠٠
450,000 - 499,999	53	3.5	497	74	423	٤٩٩,٩٩٩ - ٤٥٠,٠٠٠
500,000 - 549,999	55	1.8	259	47	212	٥٤٩,٩٩٩ - ٥٠٠,٠٠٠
550,000 and more	53	7.8	1114	52	1062	٥٥٠,٠٠٠ فأكثر
Total	49	100	14306	5430	8876	مجموع